



**UNIVERSITÀ DI PISA**

**DIPARTIMENTO DI  
FILOLOGIA, LETTERATURA E LINGUISTICA**

**CORSO DI LAUREA IN  
TRADUZIONE LETTERARIA E SAGGISTICA**

**TESI DI LAUREA**

Terms of address in subtitling

*A translation of *Upstairs Downstairs**

CANDIDATO  
Angela Vannini

RELATORE  
Chiar.ma Prof.ssa Silvia Bruti

ANNO ACCADEMICO 2015/2016